

The Members convened were:

The Honourable Senators

Adams,
Andreychuk,
Atkins,
Austin,
Balfour,
Beaudoin,
Berntson,
Bolduc,
Bonnell,
Bosa,
Bryden,
Buchanan,
Carstairs,
Cochrane,
Cogger,

Comeau,
Cools,
Corbin,
De Bané,
Doody,
Doyle,
Fairbairn,
Forrestall,
Gauthier,
Ghitter,
Gigantès,
Grafstein,
Graham,
Grimard,
Hastings,

Hébert,
Hervieux-Payette,
Jessiman,
Johnson,
Kelleher,
Kelly,
Kenny,
Kinsella,
Kirby,
Lavoie-Roux,
Lawson,
LeBreton,
Lewis,
Losier-Cool,
Lucier,

Lynch-Staunton,
MacDonald (*Halifax*),
Molgat,
Murray,
Neiman,
Nolin,
Oliver,
Olson,
Pearson,
Perrault,
Petten,
Phillips,
Rivest,
Rizzuto,

Roberge,
Robertson,
Robichaud,
Rossiter,
Roux,
St. Germain,
Simard,
Spivak,
Stanbury,
Stewart,
Stratton,
Thériault,
Tkachuk,
Twinn.

Les membres présents sont :

Les honorables sénateurs

PRAYERS.

PRIÈRE.

SENATORS' STATEMENTS

Some Honourable Senators made statements.

ORDERS OF THE DAY

GOVERNMENT BUSINESS

BILLS

Second reading of Bill C-67, An Act to establish the Veterans Review and Appeal Board, to amend the Pension Act, to make consequential amendments to other Acts and to repeal the Veterans Appeal Board Act.

The Honourable Senator Cools moved, seconded by the Honourable Senator Losier-Cool, that the Bill be read the second time.

After debate,
The question being put on the motion, it was adopted.

The Bill was then read the second time.

The Honourable Senator Cools moved, seconded by the Honourable Senator Losier-Cool, that the Bill be referred to the Standing Senate Committee on Social Affairs, Science and Technology.

The question being put on the motion, it was adopted.

DÉCLARATIONS DE SÉNATEURS

Des honorables sénateurs font des déclarations.

ORDRE DU JOUR

AFFAIRES DU GOUVERNEMENT

PROJETS DE LOI

Deuxième lecture du projet de loi C-67, Loi constituant le Tribunal des anciens combattants (révision et appel), modifiant la Loi sur les pensions et d'autres lois en conséquence et abrogeant la Loi sur le Tribunal d'appel des anciens combattants.

L'honorable sénateur Cools propose, appuyé par l'honorable sénateur Losier-Cool, que le projet de loi soit lu la deuxième fois.

Après débat,
La motion, mise aux voix, est adoptée.

Le projet de loi est alors lu la deuxième fois.

L'honorable sénateur Cools propose, appuyé par l'honorable sénateur Losier-Cool, que le projet de loi soit déféré au Comité sénatorial permanent des affaires sociales, des sciences et de la technologie.

La motion, mise aux voix, est adoptée.